

# 取扱説明書



モデルシリーズ 440000

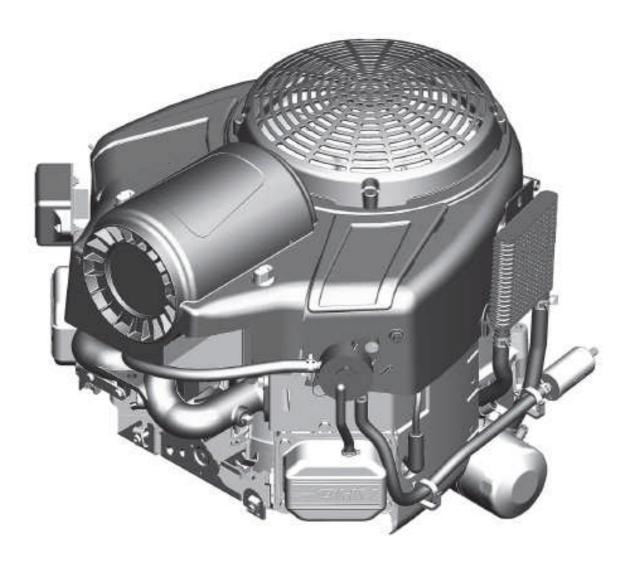
Professional Series™

Commertial Turf Series™

モデルシリーズ 490000

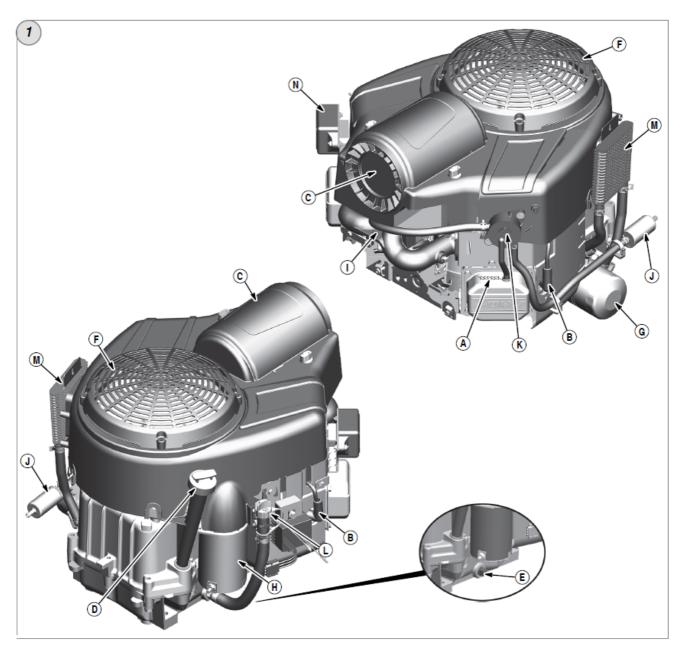
Professional Series™

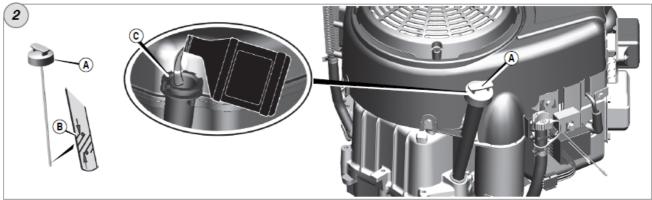
Commertial Turf Series™

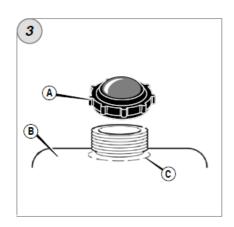


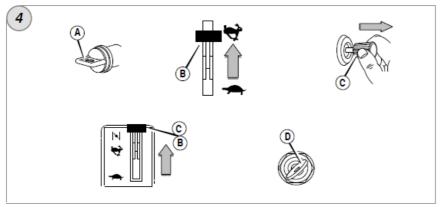
Copyright © 2013 Briggs & Stratton Corporation, Milwaukee, WI, USA. All rights reserved. Briggs & Stratton is a registered trademark of Briggs & Stratton Corporation. 無断複写、転載を禁じます

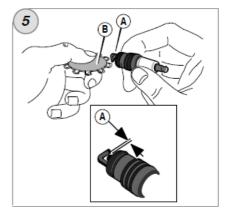
Briggs & Strattonは、ブリッグス&ストラットン社の登録商標です

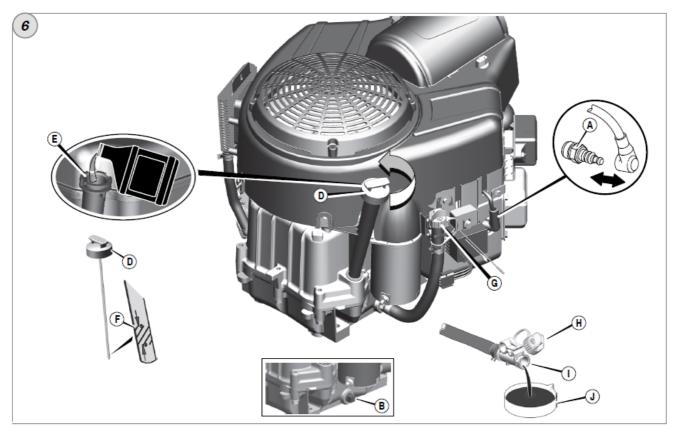


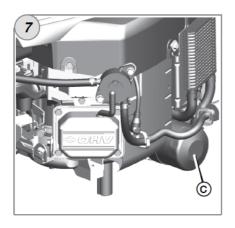


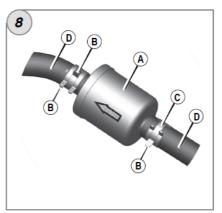


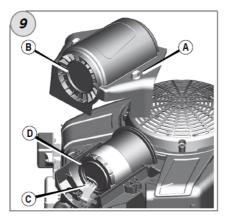


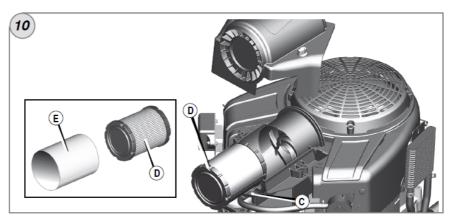


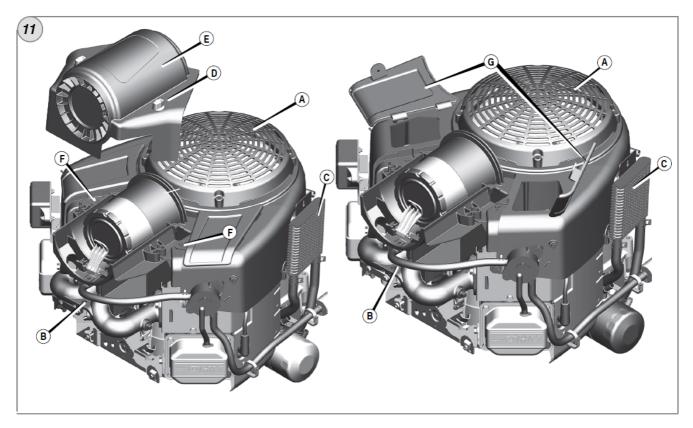












#### ご案内

この取扱説明書は危険と危険から避けるためにエンジンと関連することを理解るための安全情報を含みます。またエンジンの適正な使用方法とメンテナンスの内容を含みます。ブリッグス&ストラットン社としてこのエンジンがどのような作業機に搭載されても、作業機に関しては関知していないことがあります。ご使用となる作業機の取扱説明書を読んで、理解することは重要です。後の参考のためにこれらの指示を保存してください。

今後、交換部品や技術的なお問い合わせの際に、あなたのエンジンの Model (モデル)、Type(タイプ)、Code(コード)番号をご記入ください。またご購入日も併せてご記入ください。これらの番号は、エンジンに打刻されています。打刻場所については、「各部の名称」を参照してください。

 年 / 月 / 日

 エンジン NO.

 モデル:
 タイプ:
 コード

#### エンジンの出力定格情報

個々のガソリン・エンジン・モデルの総出力定格は、SAE(自動車技術者協会)のコード J1940(小型エンジン出力とトルクのレーティング手続き)に従ってラベル上に表示され、SAE J1995(改訂 2002-05)に従って定格性能が取得および訂正されました。トルクは 3060 rpm で計測し、最大出力は 3600 rpm で計測します。

ネット出力値は排気装置とエアクリーナを取り付けていることに対し、グロス出力値はこれらの付属品なしで計測されます。実際のグロスエンジン出力はネット出力より高く、特に周囲動作条件および個々のエンジンの違いの影響を受けます。エンジンが搭載される製品が多種多様であることや、エンジンの運転に関するさまざまな環境の問題を考慮すると、ガソリン・エンジンは動力装置の一部として使用された場合ネット出力には達しないこともあります。この差は、付属品(エア・クリーナ、排気装置、充電、冷却、キャブレタ、燃料ポンプなど)、使用制限、周囲動作環境(温度、湿度、緯度)、個々のエンジンの違いなど、さまざまな要因によるものです。製造上および能力上の制約により、ブリッグス&ストラットンは、このシリーズのエンジンの代わりにより高い出力のエンジンを使用することがあります。

### 安全のために



 付け加えて、危険シンボルは危険の種類を示すのにも使われます。



**危険** は避けられなかった場合、死亡事故や重度の負傷事故が起こ る危険を示します。



**警告** は避けられなかった場合、死亡事故や重度の負傷事故が起こるかもしれない危険を示します。



注意 は避けられなかった場合、軽度や中度の負傷事故が起こる危険を示します。

**注意** (シンボルなしで使用) はエンジンへの損害をもたらす状況を示します。



#### 警告

この製品とその関連したアクセサリの特定の構成要素は、ガン、先天性欠損症 または他の生殖の危害を引き起こすことがあることがカリフォルニア州によっ て指摘されている化学製品を含みます。取扱後は手を洗ってください。



#### 警告

エンジンの排気ガスにはカルフォルニア州が定める発ガン性物質が含まれて おり、出生障害や他の障害を発生する恐れがあります。



#### 警告

ブリッグス&ストラットンは競技を目的とした 3 輪ビークル(ATV)やバイク、娯楽 用のゴーカートや飛行機等にこのエンジンを搭載することを禁止しています。 外的破損や人体へのケガや重大な負傷、死亡となることがあるためです。

注意 このエンジンは工場出荷時にはオイルは入っていません。オイル無しで運転した場合、エンジンは大きくダメージを受け、修理が必要となります。このような場合は保証対象とはなりません。



#### 警告



ガンリンとその蒸気はきわめて可燃性が高く、爆発性があります。 火災または爆発により、ヤケドや死亡事故が起こる可能性がありま す。

#### 燃料補給時

- ・エンジンを切り、燃料タンクキャップを外す前に少なくとも2分間冷却させてく ださい。
- ・燃料タンクは屋外か喚起のよいところで補給してください。
- ・燃料タンクに規定以上入れないでください。燃料の膨張があるため、タンク 注入口より下の首の部分以下としてください。
- ・ ガソリンをスパークや炎、パイロットランプ、熱やその他の着火源から離して ください。
- ・燃料ホース、タンク、キャップ並びに関連部品にひび割れや漏れが無いか、 頻繁に点検してください。必要であれば交換してください。
- ・ 燃料をこぼしてしまった場合、エンジン始動前までに充分換気してください。

#### エンジン始動時に

- ・ スパークプラグ、マフラ、燃料タンクキャップやエアクリーナが所定の位置に 収まっているか確認してください。
- スパークプラグを外したままでクランクしないでください。
- ・エンジンから燃料があふれる場合、チョークを OPEN/RUN(開/運転)位置とし、 スロットルを「高速」位置としてエンジンが始動するまでクランクしてください。

#### 作業機を運転中

- ・ガソリンがこぼれるような角度にエンジンや作業機を傾けないでください。
- エンジン停止する際、チョークを閉じないでください。
- エアクリーナを外したまま、エンジン始動や運転をしないでください。

BriggsandStratton.co.jp

#### オイル交換時

・ ディプスティックの注入口からオイルを抜く際には、燃料タンクは空にしてく ださい。怠った場合、燃料がこぼれて引火することがあります。

#### 作業機を運搬する場合

・燃料タンクが空の状態かシャットオフバルブを OFF(閉)の状態で運搬してくだ

#### ガソリンや作業機のタンクに燃料がある状態で保管するとき

・ガソリンの蒸気が着火することがありますので、ヒーター、ストーブ、ボイラー またはパイロットランプを使う電化製品や着火源となるものから離して保管し てください。





🌉 エンジンを始動するとスパークが発生します。スパークは近くの可燃 性の気体を着火させます。火災や爆発が発生する恐れがあります。

- ・ 付近に天然ガスや LP ガスが洩れている場合、エンジンを始動させないでく ださい。
- ・ 蒸気が可燃性であるため、圧力式の液体を使わないでください。



#### 警告



一酸化炭素を吸入すると吐き気や失神を起こしたり、死亡する場合 もあります。直接排気ガスを吸わなくとも、一酸化炭素を吸 い込んでいるかもしれません。エンジン運転後、軽いめまいがす るようであれば直ちに新鮮なな空気を吸ってください。場合によ っては医師に診てもらってください。

エンジンは、無職・無臭な毒ガスである一酸化炭素を排出します。

- ・エンジンの始動と運転は屋外で行ってください。ドアや窓を開けてあった場 合でも、密閉された場所でエンジンを始動したり、運転しないでください。
- ・バッテリ(一酸化炭素アラームあるいはプラグを操作した)をメーカの指示に よるバッテリバックアップを備えた一酸化炭素アラームにインストールしてく ださい。煙探知器は一酸化炭素ガスを検知することができません。



#### 警告



スタータロープが早く巻き戻る(キックバック)と手や腕がエンジンに引 📂 き込まれることがあります。 骨折や打ち身、捻挫などが起こる場合 があります。

- エンジンを始動するとき、スタータロープが抵抗を感じるまでゆっくりと引き、 すばやく引いてください。
- ・エンジンを始動する前に、全ての付属装置やエンジンの負荷を外してくださ
- ・ ブレードやインペラ、プーリ、スプロケットなど直接連結される部品はしっか りと取り付けてください。





回転中の部品は手や足、頭髪、衣服、アクセサリ等に触れると絡ま ることがあります。

その結果、体にケガや重度の裂傷となることがあります。

- 適当な場所にガードを置きながら作業機を操作してください。
- ・回転する部分に手足を近づけないでください。
- 長い髪はまとめ、アクセサリは外してください。
- ゆったりとした衣服や垂れ下がった紐、その他巻き込まれやすい品は身に つけないでください。





運転中のエンジンの各部は高温となります。特にマフラは高温です。 高温部に触るとヤケドをすることがあります。



🌇 枯葉、草、小枝等の燃えやすいごみは火災となることがあります。

- マフラ、シリンダ、シリンダフィンは冷めてから触れてください。
- 積み重ねた燃えやすいものからマフラやシリンダを離してください。
- ・森林、藪地、草地などの未開拓地でエンジンを仕様する場合には必ずマフラ にスパークアレスタを取付けてください。カルフォルニア州では法律(Section 4442 of the California Public Resources Code)によって取付が義務付けられて います。また他の地域でも同様な規制があります。





不意に火花を出すことは、火災または感電となることがあります。 不意に始動すると、巻き込まれたり、外傷や切断または裂傷となる ことがあります。

#### 調整、修理前に

- スパークプラグコードを外し、スパークプラグから離してください。
- バッテリのマイナスターミナルを外してください。 (セルモータ付の場合)
- 正しい工具を使用してください。
- ・ ガバナスプリング、リンクや他の関連部品をいじってエンジン回転数を上げ ないでください。
- ・ 交換部品は必ず純正部品をオリジナルと同じ場所に取り付けてください。そ れ以外の部品を使用した場合、損傷したりケガのもととなります。
- ・フライホィールをハンマー等固いもので叩かないでください。運転中に亀裂 が入り破損することがあります。

#### スパークテスト時

- ・純正のスパークプラグテスタを使用してください。
- スパークプラグを外してスパークテストをしないでください。

### 各部の名称

図解の ① を参照してください。

- A. エンジンの MODEL Type Code 表示位置
- スパークプラグ
- エアクリーナ
- D. ディプスティック
- E. オイルドレン・プラグ
- エアインテーク・グリル F.
- G. オイルフィルタ
- セルスタータ Н
- キャブレタ I.
- 燃料フィルタ(オプション)
- 燃料ポンプ(オプション)
- クィックオイルドレン(オプション)
- M. オイルクーラ (オプション)
- 電子コントロールユニット(オプション)

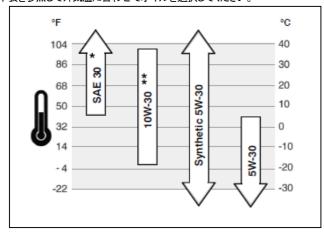
#### 操作(運転)

オイル容量(仕様の項参照)

#### 推奨オイル

ブリッグス&ストラットンの保証認定されたベストパフォーマンスのオイルを使用 することを薦めます。良質で清浄性を有するオイルでサービス等級SF, SG, SH, SJ及びこれ以上の高品質なオイルを使用してください。市販の添加剤は 使用しないでください。

エンジン始動時の外気温に合わせて正しい粘度のオイルを選定してください。 下表を参照して外気温に合わせてオイルを選択してください。



- \* 外気温 4°C以下で SAE 30 のオイルを使用すると始動不良となります。
- \*\* 外気温 27°C以上で 10W-30 を使用した場合、オイル消費が多くなります。オ イル点検はこまめに行ってください。

## オイルの点検/補充 図解 ②参照 補充前もしくはオイル点検

- エンジンを水平とします。
- オイル注入口の周りを清掃します。
- 1. ディプスティック (A) を外し、きれいな布でふき取ります。(図 2)
- 2. デイプスティックを差込んでねじ込みます。
- 3. ディプスティックを外してオイルレベルを確認します。オイルレベルはフルマ 一クの (B) の位置となっていなければなりません。

- 4. 不足していればゆっくりとオイルを入れます。(C) 入れすぎないこと。オイル を入れた後は約1分ほど待ってからオイルレベルを再度確認してください。 注: クイックオイルドレン(図 1 L)(オプション)からの補充はしないでください。
- 5. デイプスティックを元通りに取り付けます。

#### ロウオイル プロテクション・システム (オプション)

モデルによってはロウオイルセンサが取り付けられて、オイルレベルが低い場 合、エンジン停止か警告灯が点灯することがあります。このような場合、エンジ ンを停止して、デイプスティックのオイルレベルを確認してください。

- エンジンを水平とします。
- ・オイルレベルを確認します。*オイルの点検/補充* の項参照。
- ・オイルレベルが上の矢印マークより低い場合、矢印の位置までオイルを補充 してください。エンジンを始動して警告灯(オプション)が点灯しないことを確認し てください。
- ・オイルレベルが上下の矢印の間にあり、エンジンが始動しない場合、作業機 のお買い求めの販売店にお問い合わせください。

#### 推奨燃料

常に以下の性能を持つガソリンを使用してください。

- 清浄で、新鮮なレギュラー無鉛ガソリン
- ・87 オクタン以上/87 AKI(91 RON)高高度で運転する際には下記のガソリン
- ・ガソリンに 10%以下のエタノール(ガスホール)含有の燃料は容認できます。

注意: E15 及び E85 のような未承認の燃料は使用しないでください。ガソリンに オイルを混ぜないでください。キャブレタを改造等して代替燃料を使うような改 造はしないでください。これらを使用してエンジンが損傷した場合、保証の対象 とはなりません。

燃料システムにガム形成物を発生させないために純正の燃料劣化防止剤があ りますのでブリッグス&ストラットンのディーラからお求めください。*保管*参照。 全ての燃料は同一のものではありません。始動性や出力不足のトラブルが発 生したら、燃料の供給元もしくはブランドを変更してください。

エミッションコントロール・システムは EM(Engine Modifications)です。

#### 高高度

海抜1500m 以上でエンジンを運転する場合、ガソリンは 85 オクタン以上 /85AKI(89RON)であれば運転できます。高高度にあわせた調整が必要です。 キャブレタのメインジェットを高高度用に交換する必要があります。詳しくは作 業機ご購入された販売店にお問い合わせください。尚、海抜762m以下で高高 度用ジェットを取り付けたままで運転することはおやめください。

### 燃料の補給 図解 ③ 参照



#### 警告



ガソリンとその蒸気はきわめて可燃性が高く、爆発性があります。 火災または爆発により、ヤケドや死亡事故が起こる可能性がありま **魔** す。

#### 燃料補給時

- ・エンジンを停止し、燃料タンクキャップを外す前に少なくとも2分間冷却させ
- ・燃料タンクは屋外か喚起のよいところで補給してください。
- ・ 燃料タンクに規定以上入れないでください。燃料の膨張に備えて、タンクの 口元から下回った位置までの給油としてください。
- ガソリンをスパークや炎、パイロットランプ、熱やその他の着火源から離して ください。

- ・ 燃料ホース、タンク、キャップを確認して、クラックや漏れが無いかを確認し てください。必要であれば新品と交換してください。
- ・ 燃料をこぼした場合、エンジン始動前にガソリン蒸気が完全に無くなっている ことを確認してください。
- 1. 燃料タンクキャップの周辺をふきとり、タンクキャップを外します。 (A)図 3
- 2. 燃料タンク (B) にガソリンを注入します。燃料の膨張に備えてタンクの口元 (C)まで入れないでください。
- 3. エンジン始動前にキャップを取り付けてください。

## エンジンの始動方法 図解 ④ 参照





ガソリンとその蒸気はきわめて可燃性が高く、爆発性があります。 火災または爆発により、ヤケドや死亡事故が起こる可能性がありま

#### エンジン始動時に

- ・スパークプラグ、マフラ、燃料タンクキャップやエアクリーナが所定の位置に 収まっているか確認してください。
- スパークプラグを外したままでクランクしないでください。
- ・ エンジンから燃料があふれる場合、チョークを OPEN/RUN(開/運転)位置と し、スロットルを「高速」位置としてエンジンが始動するまでクランクしてくださ い。





エンジンは、無職・無臭な毒ガスである一酸化炭素を排出します。 一酸化炭素を吸入すると吐き気や失神を起こしたり、死亡する場合

もあります。直接排気ガスを吸わなくとも、一酸化炭素を吸 い込んでいるかもしれません。エンジン運転後、軽いめまいがす るようであれば直ちに新鮮なな空気を吸ってください。場合によ っては医師に診てもらってください。

- ・エンジンの始動と運転は屋外で行ってください。ドアや窓を開けてあった場 合でも、密閉された場所でエンジンを始動したり、運転しないでください。
- ・バッテリ(一酸化炭素アラームあるいはプラグを操作した)をメーカの指示に よるバッテリバックアップを備えた一酸化炭素アラームにインストールしてく ださい。煙探知器は一酸化炭素ガスを検知することができません。

注意: このエンジンのブリッグス&ストラットン工場出荷時にはオイルは入って いません。エンジン始動前にオイルレベルを確認してください。オイル無しでエ ンジンを始動した場合、エンジンが損傷します。またこの修理は保証の対象と はなりません。

#### 始動方式の確認

エンジン始動前にエンジンの始動方式を確認してください。エンジンには次の 始動方式があります。

- EFM(電子燃料マネジメント)方式: エンジンと温度状況をモニターする電 子コントロールユニットを装備しています。それは、マニュアルチョークも しくはプライマボタンは装備していません。
- チョーク方式: 始動時の外気温によってチョーク操作をします。モデルに よってはチョークとスロットルコントロールの組み合わせている場合もあ ります。いずれもプライマボタンは装備していません。

エンジン始動の際には、以下の手順に従ってください。

注: 一部エンジンや作業機によってはリモートコントロールとなっています。作 業機のマニュアルでリモートコントロールに関して確認してください。

#### EFM (電子燃料マネジメント)方式 図④参照

- 1. オイルレベルを確認します。 **オイルの点検/補充** 参照
- 2. 作業機側にクラッチ等のコントロール装置がある場合は、切ってください。
- 3. 燃料シャットオフバルブ(A)がある場合は、「開」としてください。(図 4)
- 4. スロットルコントロール(B)を 高速」の位置とします。
- 6. セルモータ・キースイッチ(D) を「ON」/「START」(始動)に回します。スタータ キーの場所は作業機の説明書を参照してください。
- 注: 上記を繰り返しても始動しない場合は、お買い求めの販売店にご相談くだ オル

注意: セルモータの寿命を延ばすためにも、短い持間で回してください。(最大 でも5秒以内) 再始動するまで1分以上待ってから行ってください。

#### チョーク方式 図4 参照

- 1. オイルレベルを確認します。 **オイルの点検/補充** 参照
- 2. 作業機側にクラッチ等のコントロール装置がある場合は、切ってください。
- 3. 燃料シャットオフバルブ(A)がある場合は、回して「開」としてください。(図 4)
- 4. スロットルコントロール(B)を (高速」の位置とします。
- 5. チョークノブ(C) を引き、 「チョーク閉」とします。 注: エンジンが温まっている場合は必ずしもチョーク操作は必要ありませ
- 6. セルモータ・キースイッチ(D) を「ON」/「START」(始動)に回します。スタータ キーの場所は作業機の説明書を参照してください。

注: 上記を繰り返しても始動しない場合は、お買い求めの販売店にご相談くだ さい。

注意: セルモータの寿命を延ばすためにも、短い持間で回してください。(最大 でも5秒以内) 再始動するまで1分以上待ってから行ってください。

7. エンジンが温まったら、チョークノブ(C) を戻します。

#### エンジン停止 図解 4 参照





がソリンとその蒸気はきわめて可燃性が高く、爆発性があります。 火災または爆発により、ヤケドや死亡事故が起こる可能性がありま



チョークを閉じてエンジンを停止しないでください。

- 1. スロットルコントロールを「低速」に移動し、キースイッチ (D) を「OFF」(停 止)に回します。(図4参照)キーは引き抜き、子供の手の届かない場所で保 管してください。
- 2. エンジン停止後、燃料シャットオフバルブ (A) を回して「OFF」(閉)とします。

#### メンテナンス

必ず純正部品を使用してください。純正以外の部品を使用した場合、性能の低 下、機器の損傷、ケガの基となります。<br/>加えて保証の対象外となります。

ブリッグス&ストラットンの正規ディーラーからエンジン部品をお買い求めいた だくことお勧めいたします。

★ 注意: このエンジンに用いられるすべての構成部品は、適当な操作 のために適当なままでなければなりません。

#### エミッションコントロール

エミッション装置とシステムのメンテナンス、交換または修復は、どんなノンロードエンジンの修理機関または個人によ しかし、「無償」エミッションコントロール・ れたサービスディーラーによって行なわなければなりません。

A

## 警告



不意に火花を出すことは、火災または感電となることがありえます。

不意に始動すると、巻き込まれたり、外傷や切断または裂傷と なることがあります。

#### 調整、修理前に

- スパークプラグコードを外し、スパークプラグから離してください。
- バッテリのマイナスターミナルを外してください。

(セルモータ付の場合)

- 正しい工具を使用してください。
- ガバナスプリングやリンクに衝撃を与えないでください。
- 交換部品は必ず同じ部品を同じ場所に取り付けてください。
- フライホィールをハンマー等固いもので叩かないでください。運転中に亀 裂が入り破損することがあります。

#### スパークテスト時

- 純正のスパークプラグテスタを使用してください。
- スパークプラグを外してスパークテストをしないでください。

#### メンテナンスチャート

#### 最初の 5 時間

・オイル交換 \*2

#### 運転 8 時間毎もしくは毎日

- オイルレベルの点検
- ・マフラ及びコントロール周辺部の点検

#### 運転 25 時間毎もしくは年間

・エアフィルタの清掃 \*1

#### 運転 50 時間毎もしくは年間

- ・オイル交換 \*3
- ・オイルフィルタ(オプション)の交換 \*3
- マフラ及びスパークアレスタの点検

#### 運転100 時間もしくは年間

- オイル交換 \*4
- ・オイルフィルタ(オプション)の交換 \*4

#### 運転 250 時間毎もしくは年間

エアフィルタの交換

#### 年間

- ・エアフィルタの交換
- プレクリーナの交換
- スパークプラグの交換
- 冷却システムの清掃 \*1
- 燃料フィルタの交換
- ・バルブクリアランスの点検 \*5
- \*1 埃がひどい状況下ではより頻繁に清掃してください。
- \*2 オイルフィルタなしのエンジンのみ
- \*3 オイルフィルタなし、もしくは STD 黒いオイルフィルタ付のエンジン
- \*4 オイルフィルタが DX の黄色もしくはオレンジのフィルタ付エンジン

\*5 エンジン性能に問題が指摘されない限り、必要でありません。

#### EFM (電子燃料マネジメント)方式

EFM (電子燃料マネジメント)方式はエンジンが始動と暖機している間に、チョークを調節するために、エンジン温度、エンジンスピードとバッテリ電圧をモニターします。このシステムには調整できません。始動不良や回転不安定が起こるならば、お買い求めの販売店もしくはブリッグス&ストラットン・サービス協力店に連絡してください。

注意 以下のステップまたは EFM 方式が損害を受けたかを確認してください。

- ・バッテリケーブルが充分に接続されていないときはエンジンを始動しない。
- ・ バッテリの脱着や配線を外す前にキーを OFF とする。
- バッテリチャージャーを使用してエンジンを始動させない。
- エンジンが運転中にはバッテリケーブルを外さない。
- バッテリケーブルを接続する際には、先ず(+)側を先につなぎ、次に(-)側をつなぐ。
- ・ バッテリの充電中は、イグニッションキースイッチを OFF としてバッテリの(-) 側をはずす。
- EFM ユニットに水をかけないこと。

#### キャブレタ調整

キャブレタの調整は必要ありません。キャブレタは生産時の工場でセットされ、あらゆる状況に合わせています。しかし調整が必要とされるならば、お買い求めの販売店もしくはブリッグス&ストラットン・サービス協力店にご相談ください。 注意:作業機メーカーはこのエンジンを搭載するに当たり、無負荷最高回転数を決めています。この回転数を上昇させないでください。

#### スパークプラグの交換 図 ⑤ 参照

ギャップ(図5のA)をワイヤゲージ (B) で点検してください。必要であれば調整してください。スパークプラグを取り付け所要トルクで締めてください。ギャップ調整や締め付けトルクは *仕様* の項を参照してください。

注意 地域によっては、地域の法律により、点火ノイズを抑えるために抵抗入り スパーク・プラグの使用が義務付けられています。このエンジンに当初より抵 抗入りスパーク・プラグが付いている場合は、交換時には同じ型式のプラグを 使用してください。

#### マフラ及びスパークアレスタの点検



### 警告



運転中のエンジンの各部は高温となります。特にマフラは高温です。 高温部に触るとヤケドをすることがあります。

枯葉、草、小枝等の燃えやすいごみは火災となることがあります。

- マフラ、シリンダ、シリンダフィンは冷めてから触れてください。
- 積み重ねた燃えやすいものからマフラやシリンダを離してください。
- ・ 森林、藪地、草地などの未開拓地でエンジンを仕様する場合には必ずマフラ にスパークアレスタを取付けてください。カルフォルニア州では法律(Section 4442 of the California Public Resources Code)によって取付が義務付けられて います。また他の地域でも同様な規制があります。

注意: 排気システムは作業機メーカーによって取り付けられていることもあります。交換やメンテナンスに当たっては作業機メーカーの指示に従ってください。

マフラにクラックや腐食もしくは何らかの損傷が無いか確認します。またマフラ周辺部のゴミや堆積物を取り除いてください。オプションとして取り付けられて

いるスパークアレスタ(B)を外して損傷の有無、カーボンの堆積があれば交換 します。交換の際には必ず純正部品を使用してください。

**警告**:マフラの交換部品は、元の部品と同じでかつ同じ場所に取り付けなければなりません。火災の危険性があります。

#### オイル交換 図 ⑥ ⑦ 参照

注意: 使い古した油は危険な廃棄物です。きちんと処分されなければなりません。家庭ゴミとして放棄しないでください。安全な処分/リサイクル施設のために、あなたの地方自治体、お買い求めた販売店またはサービス協力店にお確かめてください。

#### オイル抜き取り

- 1. エンジンを停止し暖かいうちにスパークプラグワイヤ (A)を外してスパーク プラグから離します。(図 6)
- 2. デイプスティック(D)を外します。

#### 標準的なオイルドレンプラグ

1. オイルドレンプラグ(B)を外します。オイルをオイル受けパンに流します。 注: エンジンには以下のような様々なドレンプラグがあります。









2. オイルを抜き取った後、オイルドレンプラグを取り付けます。

#### オプションのクイックオイルドレン

- 1. オイルドレンホース(図 6 G)をエンジンから外します。
- 2. オイルドレンキャップ (H) を回します。 クイックオイルドレン (I) を注意深く下げ、オイル受けパン (J) に流します。
- 3. オイルを抜き終わったら、オイルドレンキャップを取り付け、ホースをエンジ に取り付けます。

#### オイルフィルタ(オプション)の交換

エンジンモデルによってはオイルフィルタが取り付けられています。交換のインターバルは **メンテナンス** の項を参照してください。

- 1. オイルを抜き取ります。オイル抜き取りの項を参照してください。
- 2. オイルフィルタ (C) を外し、きちんと処理してください。図7参照。
- 3. 新しいオイルフィルタを取り付ける前に、ガスケット部にきれいなオイルを塗 布してください。
- 4. オイルフィルタをガスケットがアダプタに当たるまで手で締め、さらに工具で 1/2 から 3/4 回転 回します。
- 5. オイルを注入します。オイル の項参照
- 6. エンジンを始動し、エンジンの暖機運転をして、オイル漏れが無いかを確認 します。
- 7. エンジンを停止してオイルレベルを確認します。ディプステックのフルマーク の位置にあることを確認し、不足していれば補充します。

#### オイル補充

- エンジンを水平とします。
- オイル注入口付近の汚れをふき取ります。
- オイル容量は 仕様 の項を参照。
- 1. ディプステック (D) を外し、きれいな布でふき取ります。(図 6)
- 2. エンジンオイル (E) をゆっくりと入れます。入れ過ぎない事。オイルを注入 後、約1分待ってからオイルレベルを確認します。
- 3. ディプステックを取り付けます。

- 4. ディプステックを外してオイルレベルを確認します。ディプステックの「FULL」 (F)の位置にあることを確認します。
- 5. ディプステックを取り付け、締め付けます。

#### 燃料フィルタの交換 図 ⑧ 参照

## 44

#### 警告

ガソリンとその蒸気はきわめて可燃性が高く、爆発性があります。 火災または爆発により、ヤケドや死亡事故が起こる可能性がありま す。

- ・ガソリンをスパークや炎、パイロットランプ、熱やその他の着火源から離してください。
- ・燃料ホース、タンク、キャップ並びに関連部品にひび割れや漏れが無いか、 頻繁に点検してください。必要であれば交換してください。
- 燃料フィルタを交換する前に、燃料タンクから燃料を抜き取るか燃料シャット オフバルブを閉じてください。
- ・交換する部品は純正で同じ部品を使用してください。
- ・ もしガソリンをこぼした場合は、エンジン始動前に充分に揮発させてくださ
- 1. 燃料フィルタ (図 10 A) を交換する前に燃料タンクから燃料を抜き取るか燃料シャットオフバルブを閉じてください。またタンクからの燃料漏れが無いかを確認してください。火災の原因となります。
- 2. クランプ (C) のタブ (B) をプライヤでつまみ、フィルタから離す方向にずら します。燃料ホース (D) をフィルタから外します。
- 3. 燃料ホースにクラックや漏れが無いかを確認して、必要であれば交換してください。
- 4. 燃料フィルタをオリジナルの部品と同じ部品に交換します。
- 5. 燃料ホースとフィルタのクランプを図のように取り付けます。

#### エアフィルタのサービス 図 ⑧ 参照



#### 警告

ガソリンとその蒸気はきわめて可燃性が高く、爆発性があります。 火災または爆発により、ヤケドや死亡事故が起こる可能性がありま す。

■エアクリーナもしくはエアフィルタを外した状態で、エンジンを始動しないでくだ さい。

注意: フィルタの清掃には圧縮空気や溶剤を使用したりしないでください。圧縮 空気はフィルタを破損させる恐れがあり、溶剤はフィルタを溶かす可能性があります。

#### サイクロン式エアフィルタシステム

- 1. ファスナー(A)を緩め、カバー(B)を外します。図9 参照
- 2. ラッチ(C)を外してエアフィルタ(D)を外します。図 10 参照
- 3. プレフィルタ(E) が取り付けられていればフィルタから外します。
- 4. ゴミを取り除き、フィルタを平らな面で軽く叩きます。汚れが著しい場合は新品と交換してください。
- 5.プレクリーナは洗浄水で洗い、乾燥させます。オイルは含ませないでください。
- 6.乾燥したプレクリーナをフィルタに取り付けます。
- 7.エアフィルタを取り付け、ラッチを閉めます。
- 8.カバーを取り付け、ファスナーをしっかりと留めます。



#### 警告



運転中のエンジンの各部は高温となります。特にマフラは高温です。



高温部に触るとヤケドをすることがあります。

枯葉、草、小枝等の燃えやすいごみは火災となることがあります。

- マフラ、シリンダ、シリンダフィンは冷めてから触れてください。
- 積み重なった燃えやすいものをマフラ周辺ややシリンダ周辺から取り除いてください。

**注意**: エンジンを水で洗わないでください。水が燃料システムに流入することがあります。ブラシか乾いた布で清掃してください。

空冷エンジンです。汚れやゴミが冷却空気の流れを阻害し、エンジンのオーバーヒートを引き起こします。これにより出力不足やエンジンライフを縮めることとなります。

- 1. ブラシか乾いた布でエアインテーク(A)周辺のゴミを除いてください。
- 2. リンクやスプリング、コントロール部 (**B**) をきれいにしてください。
- 3. マフラ周辺部を清掃しゴミが溜まらないようにしてください。図 11
- 4. オイルクーラフィン(C) のゴミや汚れを取り除きます。
- 5. ファスナー(**D**) を緩め、カバー(**E**) を外します。
- 6. ファスナー(F) を緩め、デデブリ通路パネル(G) を開けます。すべてのゴ ミや草をシリンダから取り除きます。
- 7. デブリ通路パネルを閉めファスナーをしっかりと留めます。
- 8. カバーを取り付けファスナーをしっかりと留めます。

その後破片はエアインテーク・グリルとシリンダ冷却フィンに語もがたまるようになり、エンジンがオーバーヒートする原因になることがあります。この破片の除去には、エンジンの部分的な分解が必要となります。お買い求めの販売店もしくはブリッグス&ストラットンのサービス協力店にご相談ください。メンテナンスチャート参照

#### 保管



#### 警告



ガソリンとその蒸気はきわめて可燃性が高く、爆発性があります。 火災または爆発により、ヤケドや死亡事故が起こる可能性がありま す。

#### ガソリンや作業機のタンクに燃料がある状態で保管するとき

・ガソリンの蒸気が着火することがありますので、ヒーター、ストーブ、ボイラーまたはパイロットランプを使う電化製品や着火源となるものから離して保管してください。

#### 燃料システム

作業機を 30 日以上保管する場合には、燃料が劣化します。劣化した燃料は燃料システムや重要なキャブレタ部分に粘性物質が形成します。これを防ぐためにタンク内の燃料に弊社の燃料劣化防止剤を添加してください。エンジンを2分ほど運転し、燃料劣化防止剤がキャブレタに循環するようにしてください。これによって、エンジンおよび燃料は最大36ヶ月間保管できます。燃料劣化防止剤を使用しない場合、保管時にはタンクやキャブレタ等の燃料システムからガソリンを完全に抜いてください。

#### エンジンオイル

エンジンが暖かいうちにオイルを交換します。オイル交換 の項を参照。

#### トラブルシューティング

修理が必要であれば、お買い求めいただいた販売店もしくはブリッグス&ストラットン・サービス協力店にお問い合わせください。

#### 仕 様

エンジン仕様	
モデル	440000
排気量	724 cc
ボア	7924 mm
ストローク	73.41 mm
オイル容量	1.8 – 1.9 %

エンジン仕様	
モデル	490000
排気量	810 cc
ボア	83.81 mm
ストローク	73.41 mm
オイル容量	1.9 – 2.0 ไม้

チューンナップ仕様*	
モデル	440000, 490000
スパークプラグ・ギャップ	0.76 mm
スパークプラグ・トルク	20 Nm
アマチュア・エアギャップ	0.20 - 0.30 mm
インテークバルブ間隙	0.10 - 0.15 mm
エキゾーストバルブ間隙	0.10 - 0.15 mm

\*エンジン出力は、海抜が300メートル高くなる毎に 3.5%減少します。また、気温が25°Cより5.6°C高くなるごとに1%減少します。 エンジンは最高 15° までの傾斜角度で正常に運転します。斜面に対する安全な許容される制限のために、作業機のマニュアルを参照してください。

代表的なサービスパーツ ☆				
サービスパーツ	部品番号			
サイクロン・エアフィルタ	798897			
オイル SAE #30 (1.4 ぱ)	100028JP			
オイルフィルタ	492932S			
燃料フィルタ	691035			
燃料劣化防止剤	100117JP, 100120JP			
抵抗入りスパークプラグ	491055			
ロングライフ白金スパークプラグ	5066			
スパークプラグレンチ	19374			
スパークテスタ	19368			

☆エンジンのメンテナンスや修理にはブリッグス&ストラットン・サービス協力 店にお問い合わせください。また部品もお買い求めの販売店もしくはサービ ス協力店から純正部品をお買い求めください。

## 保証 規定

ブリッグス&ストラットン社は品質もしくは製造技術上あるいは双方の欠陥と認めた場合、エンジンのどのような部品でも無償で交換します。この保証に関して交換のために要する部品の運送費はご購入者の負担となります。いわゆるこれは完全な修理となります。この保証サービスを受けるには最寄りのブリッグス&ストラットン社認定サービスセンタにご連絡願います

この保証規定以外には明示された保証はありません。取引の都合上、および特殊な目的に適合する為の暗黙の保証はご購入から1年に限られており、加えて法律がその例外を許す限り、かつ全ての暗黙の保証も除外されます。国や政府によっては、暗黙の保証期間がいかに長くとも制限することを許可しないことがあり、またある政府によっては付随したり、また結果として生ずる損害の除外や制限を認めない場合もあります。したがって上記の制限及び除外はお客様には適用しない場合もあります。この保証はお客様に特殊の権利をお持ちいただくものであり、お客様はまた政府によって異なる別の権利をお持ちになっておられるかもしれません。

## 保証期間\*▲

ブランド/プロダクト・タイプ	家庭用	業務用	
「バンガード」(Vanguard™)エンジン■	2 年間	2 年間	
Commercial Turf Series™ エンジン	2 年間	2 年間	
Extended Life Series™, I/C®, Intek I/C®, Intek Pro™, Professional Series™の Dura-Bore™Cast Iron Sleeve 付エンジン 850 Series™ Dura-Bore™ Cast Iron Sleeve 付エンジン Snow Series MAX™Dura-Bore™ Cast Iron Sleeve 付エンジン 他の DuraーBore™ Cast Iron Sleeve 付エンジン	2 年間	1 年間	
全て他の Briggs & Stratton エンジン	2 年間	90 日	

- \* これらは、弊社の標準的な保証条件です。しかし、出版の時に決定されなかった時折の保証範囲です。あなたのエンジンの現在の保証条件のリストのために、弊社もしくはお買い求めの販売店と連絡をとってください。
- ▲ ホームスタンバイ用発電機は全て家庭用となります。エンジンが競技用レース、業務用もしくはレンタル用トラックに搭載されている場合は基本的に保証の対象外とします。
- ■日本国内での「バンガード」(Vanguard™)エンジンの保証期間は2年間です。

この保証規定による「家庭用」とは最初のご購入者が個人の住宅用に仕様することを意味します。「業務用」とは営業用、収入源としての使用または貸出用を含む「家庭用」以外の全ての用途に使用することを意味します。この規定では一度でも「業務用」に使用されたことがあれば、それ以降は「業務用」とみなします。

保証登録カードはブリッグス&ストラットンエンジンの保証サービスには必要ありません。保証を得るための購入日の根拠としてご購入日の納品書もしくは受領書を保管しておいてください。

#### エンジン保証について

ブリッグス&ストラットン社は保証修理を歓迎し、ご迷惑をおかけすることをお詫び申し上げます。いかなる公認サービスディーラでも保証修理を受けることができます。ほとんどの修理が定期的に行われますが、保証サービスのために時々に行われることは適切ではないかもしれません。例えば、間違った取扱いや日常のメンテナンス不足、搬送時、または不適切な搭載のために損傷したエンジンには保証の対象とはなりません。同様に、もしエンジンのシリアル番号が削除されたり、エンジンが改造または修正した場合、保証の対象とはなりません。

もしお客様がサービスディーラの判定と異なるならば、保証対象か否かを判定するために、別途調査をいたします。サービスディーラに、すべての発生事実を確認するためにブリグス&ストラトン社の工場に送ることもできます。もしブリグス&ストラトン社が保証対象であると認めた場合には、お客様に相当する保証がされます。以下にエンジン保証対象とならないと誤解を避けるために故障の原因を列挙します。

#### 正常な磨耗:

エンジンは、すべてのメカニカルな機器のように、周期的なサービスと部品交換を必要とします。保証は、正常な使用による部品またはエンジンの寿命が消耗した為の修理は対象としません。

#### 不適切なメンテナンス:

エンジンの寿命は運転状況、メンテナンス次第で大きく影響します。埃の多い 過酷な条件で稼動するアプリケーション〈ティラー、ポンプ、草刈機など〉では時 期尚早の磨耗を起こすことがあります。そのような磨耗は泥や塵、点火プラグ の洗浄砂、または不適切なメンテナンスのためエンジンに入った他の研磨する 素材により発生したトラブルは保証の対象とはなりません。

## この保証は<u>品質及び製造組立上の欠陥のみ</u>に限定します。次の項目による故障、損傷は保証対象とはなりません。

- 1. ブリッグス&ストラットンのオリジナルではない部品により発生した問題。
- 2. 作業機のコントロールや搭載方式による始動不良や出力不足。(作業機メーカーに連絡してください。)
- 3. 汚れたり古いガソリンによって起きたキャブレタの漏れ、燃料パイプの詰り、 バルブの固着。(使用するガソリンは新鮮できれいな無鉛ガソリンとブリッ グス&ストラットン純正燃料劣化防止剤 を混ぜてください)
- 4. エンジンが不十分もしくは汚染されたエンジンオイル、または間違ったグレードのオイルを使用しての運転によって発生した瑕や破損した部品(オイル 点検は毎日もしくは運転 8 時間毎に確認してください。必要に応じて補給し、推奨する間隔でオイルを点検してください。)「オイルガード」によってエンジンを停止できないこともあります。オイルメンテナンス不良によりエンジンに 損傷していることがあります。操作及びメンテナンス手順を読んでください。
- 5. 関連したパーツの修理、またはブリグス&ストラトン製ではないクラッチ、トランスミッション、リモートのコントロールなどの調整またはアセンブリ。
- 6. 純正部品ではないエアエレメントまたはエアカートリッジを使用したりメンテナンス不良により起こされた部分への損害または磨耗。(推奨された間隔で清掃してください。またオイルを含ませたプリクリーナーおよびカートリッジを交換します。)操作及びメンテナンス手順を読んでください。
- 7. 草やゴミや泥などによりクーリングフィンやフライホィールが詰ったことによるオーバーヒート、十分な換気なしで囲まれた場所でのエンジン運転によってオーバースピードによる損傷。(推奨された間隔によるシリンダ、シリン

- ダヘッド、およびフライホイールの清掃)操作及びメルインテナンス手順を 読んでください。
- 8. 作業機へのエンジン取り付け不良、カッターブレードの弛 み、ブレードやインペラのバランス不良、エンジンのクランクシャフトと作業機側との接合不適当、オーバースピード、または作業機側の過失による過度の振動によって生じた故障及び損傷。
- 9. 曲がったり、折れたクランクシャフト(ロータリモアのブレードで硬いものにぶつけることに起因する)または過度のV-ベルト張り過ぎ。
- 10. エンジンのチューンナップまたは調整。
- 11. エンジンまたはエンジン部品故障(すなわち燃焼室、バルブ、バルブシート、バルブガイドまたは焼損したスターターモータの巻き線)は、例えば代替燃料、石油、天然ガス、変質ガソリン、液化ガスを使用したことに起因したもの。

保証はブリグス&ストラトン社により承認されたサービスディーラのみを通して 行われます。日本国内における承認サービスディーラは下記ホームページを 参照してください。

www briggsandstratton.co.jp

